

SZARVAS ÉS VIDEKE

TARSA DALMI ÉS SZÉPIRODALMI HETILAP.

Szerkesztőség:

Beliczey-utca 11. szám, hova a lap szellemi részét illető közlemények küldendők. Kéziratok vissza nem adatnak. BÉRMENTETLEN LEVELEK EL NEM FOGADTATNAK.

MEGJELNIK MINDEN VASÁRNAP.

Előfizetési árak:

Egész évre . . . 8 kor. — Félévre 4 kor.
Negyedévre . . . 2 kor. — Egyes szám . 16 fill.

Kiadóhivatal:

Beliczey-utca 11. szám. (saját ház.) hová az előfizetési pénzek intézendők.

Hirdetéseket jutányos áron elfogad.

Kiadó s lap tulajdonos SÁMUEL ADOLF

A hadsereg.

Rengeteg költséggel tartjuk fel a hadsereg intézményét s bizony még a leglojalisabb adófizető sem mondhatja, hogy valami nagy örömeink telik benne. A hadsereg állam az államban, más szellem lengi át és más törvényekkel kormányozzák. Mig egyfelől a katonának, mint egyének politikai jogai nincsenek, addig másfelől a törvény olyan előnyöket biztosít neki a polgár felett, melyek nemcsak hogy felérnek a politikai jogok nélkülözésével, de határozottan előnyösebb helyzetet teremtenek a katonasízt javára, a polgár hátrányára,

Csodálatos! Nézzük Franciaországot, Németországot, Angliát s a többi kulturállamokat s látni fogjuk, hogy azok a népek, dacára annak, hogy nem kisebb súlylyal nehezedik rájuk a hadsereg költsége, lelkesedik a katonaságért, a nemzet hősiességét, diadóságát, reményességét látják benne. A népnek odakünn megvan a maga népszerű tábornokai, akiket úgy megbecsül, hogy egy politikust sem jobban. Mig nálunk nemcsak hogy nincsenek népszerű tábornokok, de őszintén szólván, a hadsereg egyáltalán nem népszerű.

Téved az, aki azt hiszi, hogy ez a sajnos körülmény tisztán csak politikai okokra vezethető vissza. A közönség manapság már nem rágódik közjogi gravámeneken, sokkal inkább érdeklődik a közgazdasági közérdek iránt. Hanem igenis a

hadsereg szelleme az ő külön társadalmi és kor-porterális törvényei képezik a választalat a hadsereg és a nép szive között, a katonaság elszigeteltsége, a katonasízt karnak a polgárságétól merőben eltérő életnézete okozza azt, hogy nem tudunk egymás mellett felmelegedni. Az újságokban, a zöld és fehér asztalnál mindig bizonyos sajátos idegenszerűségnek hangja az, melylyel a mi közöshadseregünkről tárgyalnak, mert ha vérünkbelől való vér is az osztrák-magyar katona, nem a mi lelkünkbelől lelkedzett lélek.

És ez a legfőbb oka annak, hogy olyan kevés magyar fiú lép a katonasízt pályára. A szülői házban, az iskolában s az életben egészen más szellemet oltanak be a serdülő ifjú lelkébe, mint a milyen az, amely katonasízt uralkodik s nem csoda, ha nem tud vele megbarátkozni.

Mikor fognak végre az intézőkörök rájönni arra az igazságra, hogy ez az állapot, mely nem egyéb, mint állandó feszült viszony a hadsereg és a polgárság között, nagy hátrányára van mind a két félnek s válságos, háborus idők esetén országos katasztrófa elé vezethet? Mikor fogják reformálni a szellemét annak a hadseregnek, melyet állami létünk fundamentumának tekintenek? Mikor lesz nálunk a hadsereg népszerű, éppen úgy, mint a külföldön?

E kérdésre bizony nem kapunk megnyugtató választ a katonaság részéről. A közpí, amely a múlt század eleje óta kormányozza jól-rosszul

a hadsereget, szívós és erős, valami nagy reformátornak kell jönnie, aki kiírta.

Szívben és lélekben egynek kell lonnie a népnek a hadseregével, s ehelyett hüvös elszigeteltségben élnek közöttünk a hadfiak s van nem egy város Magyarországon, ahol a polgárság és a tisztikar egyáltalában nem érintkeznek társadalmilag,

Ha elgondoljuk, hogy közadónk oroszlan-részét a hadsereg nyeli el, hogy az utolsó vánkösunkat is elviszi a végrehajtó, hogy kiszorítsa belőlünk az adót, melyből a hadsereget olyan urasan eltartjuk, bizony nagyon keserűen esik az a tudat, hogy ezt a nagy áldozatot olyan intézményért hozzuk, amely rokonszenvünket kiérdemelni nem tudja.

Azok, akik a hadsereg sorsát intézik ugyáltszik, nem reflektálnak erre a rokonszenvre s nem tartják szükségesnek azt, hogy a katonaság és polgárság közti viszony bensővé és meleggé legyen. Sőt inkább az elv vezérli őket, hogy a távolság a polgárság és hadsereg közt mindig megmaradjon s inkább nagyobb legyen, mint kisebb.

A külföld példái, ahol a nép isteníti a maga népszerű hadseregét, nem hatnak rájuk, rájuk nézve előnyösebb, ha minden a régiben marad.

S a polgárság fokozódó keserűséggel türi, mint aknázza ki anyagi erejét az állam az államban.

SZARVAS ÉS VIDEKE TÁRCZAJA.

A fogalmazó ur.

Vaia hogy összekerültek ketten. A méltóságos kisasszony karcsu aranytolla síkkes mozdulattal nyújtotta kezét a fogalmazó ur rokkant aczélpennájának, aki merev, hivatalos tartással hajította meg magát,

— Minő véletlen szerencse — mondotta kissé érdes, rekedt hangon.

Aranytoll kisasszony ábrándosan nézett körül. Költői teremtés volt, az aranytollak arra vannak predestinálva. De megkülömben is azzá kellene lennie a környezetben, amelyben élnek. Liliomlevélhez hasonló, édes leányujjak siklanak rajtuk keresztül, fehér leányszoba sejtelmes légköre czirogatja őket, s a csipkefüggönyös ablakon trillázó szerelmes kanári madár ringatja el. Nem úgy szegény Aczélpenna. Ővé a munka, az örökös küzdés. Naphosszat, sokszor még éjszaka is futnia kell a papiroson, a betűk is gyászolják, a mint hosszú, fekete sorokban maradnak utána. Ha meg panaszkodik s nyikorog keservében, csak annál rosszabb sors vár rá, — eldobják.

— No de én mégis kivétel vagyok mondá az aczélpenna. Az én uram nem olyan, mint a többi, bár ismernétek őt a kisasszonyaitokkal együtt, úgy a hogy én ismerem. Tizedik évvel szolgálom hűséggel, be-

csülettel s jóformán egyek vagyunk. Én tudom minden gondolatát, a szive utolsó rejtékébe zárt titkát is. Együtt örülök, együtt busulok vele. Én szoktam vigasztalni, ha olykor elcsügged, mert a nagy emberek is kétségbe esnek néha. Igen, nagy ember az én uram, ha most még nem is egészen, de én tudom mennyit növekedett s még mi lesz belőle. Mikor együtt jöttünk el a kis székelly faluból tíz évvel ezelőtt, — nem volt egyebbe, mint a kopott kabátja, a kabátja zsebében én magam s a szivében egy csomó bánat. A kabátot az apjától örökölte, én értem az utolsó krajczárját adta, a sok bánat, keserűség a szegény özvegy édes anyja miatt szorongatta a szivét. Hogy ugyan mi lesz már abból, ha ő is ott hagyja.

Hanem aztán csak ölte valahogy a bánatot a munka, mert ez a kettő nagy ellensége egymásnak. A munka meg pénzt hozott a bánat helyébe. Ha akármennyi rosszat is beszélnek a pénzről, — de én csak azt mondom: ki hogy tudja forgatni. Egy öreg tinta-tartó beszélte nekem, hogy mikor az omberek kitálalták a pénzt, a földből két szellem támadt elő. Egyik volt a jó, másik a rossz szellem. A jó szellemé lett a pénz egyik oldala, a rosszé a másik. Most aztán a szerencsétől függött, ki hagyta felül a jó és alul a rossz szellemet. Az én uramnak jó szerencséje volt, úgy lehet az özvegy édesanya imádkozta rá Áldás volt az utolsó krajczárján, hogy szinte kettő lett az egyből, mert alig esztendőre megirhattuk a szegény özvegy asszonynak; no édes anyám, most már

visszaválthatja a rozmaringot, kis házat vehet és ünneplő szép ruhát vehet magára, ha a templomba megy.

Hanem azért ő maga az apjától örökölt kopott kabátjában járt még mindig. Talán azért nézték le úgy a nagyuri kisasszonyok. Mert életében csak abban hibázott az én jó uram, hogy egy olyan fajta kisasszonyba szeretett bele. Még előtem is rejtegette egy darabig, hanem aztán csak rájöttem. De hiszen belátom, hogy nem tehetett róla a szegény, uram tán a rossz szellem olvasott rá igézetet, hogy megrontsa a jóbán.

Aranytoll egy kissé felbiggyesztette az ajkait, azután csöndes méltósággal szólott:

— Ne vegye rossz néven édes uram, ha reflektálok egyes nyilatkozataira. Nem épen az urasszonyában megsértet fél beszél belőlem mikor oly kicsinylőleg tetszett beszélni a többiek közt az én kisasszonyomról is, — de bocsánatot kérek, nem tetszik ismerni a leányokat. A leányokat egyáltalában, — akár finom selyemruha borítsa a hajlós tagjait, akár olcsó babos karton, a szivük, a lelkük egyforma, — fehér, tiszta és szelid, mint a galamb, — de néma, mint az orgona billentyűje, a hegedű érintetlen hurja. Egyik se szólal meg magától, ha még oly szerelmesen tudna is beszélni.

Ez már így van édes barátom. S ti ezt azért nem fogjátok megérteni és nem is tudjátok méltányolni soha, — hogy ebben a hallgatásban mennyi önmegtartózkodás! A ti szerelmes uraitok, ha a szivük csor-

Hirek.

— **Uj ügyvédjelöltek.** Gerő Oszkár és Vas Nándor, a kolozsvári tud. egyetemen a jogtudományi szigorlatokat sikerrel letévén, az aradi ügyvédi kamara őket az ügyvédjelöltek névsorába felvette, még pedig Gerő Oszkárt mint Mikolay Mihály szarvasi kir. közjegyzőnél és Vas Nándort mint Haviár Dani szarvasi ügyvédnél praktizálótt jegyezte be.

— **Jogászbál.** A Szarvason időző joghallgatók az ügyvédjelöltekkel együtt, a közeljövőben nagyszabású táncvigalmat fognak rendezni, esetleg hangversenyyel egybekötve. A mulatságra nézve az előkészületeket már megkezdték a mulatni vágyó ifjak.

— **Főgymnasiai köz- és érettségi vizsgálatok.** A szarvasi főgymnasium közvizsgálatai június 18-án fognak a diszteremben megtartani. — Az írásbeli érettségi vizsgálatok május hó 20., 21., 22., 23. és 24. napjain folytak le. Ezek sikerét megállapítja a június 18-án délután 3-tól tartandó előértekezlet. Ennek, valamint a szóbeli vizsgálatoknak is elnöke Veres József főesperes, mint püspöki megbízott. A kormány képviselője ez évben Markosovszky Sámuel, a pozsonyi ág. h. ev. lyceum igazgatója lesz a vizsgálatokon. A szóbeli érettségihez járulni jogosultak vizsgálatot tesznek f. hó 19., 20., 21. esetleg 23. napjain a tornacsarnokban.

— **A diák majális.** Régi dolog, hogy a szarvasi diákok majálisa mindig a legjobb mulatságok közé tartozik, de oly fényesen, mint ez évben, már hosszú idők óta nem sikerült. Részt vett ezen Szarvas városnak ugy szólnán egész intelligenciája s hogy jól mulattak a jelen voltak, bizonyítja az a körülmény, hogy a meghívón kitett esti 10 óra helyett hajnalban lett vége a mulatozásnak. More patrio megkezdődött az ünnepélyes kivonulása diákjainknak reggeli fél 9 órakor zeneszó mellett, elől a disztornászokkal az Erzsébetligetbe, hol hatalmas sátor lett felállítva a tánczolóknak számára. A kellemes idő sokakat csábított ki a kertbe, hol a tanulók már megkezdték a tornászati versenyeket s a korosztály szerint versenyzők legügyesebbjei egy-egy diszoklevellel lettek kitüntetve. Diszoklevelt nyertek: 1. rudmászásból: Adamkovics J. I. o. t. és Samuel Andor III. o. t., 2. kötélmaszásból: Häeser Péter és Freska Gyula III. o. t., 3. függeszkesedéskből: Samuel Károly VI. o. t., Terényi VII. o. t., Lukácsik Mihály VI. o. t. és Gyökössy József VIII. o. t., ki egyszersmind a győztesek győztese is lett; 4 futásból: Guttman Geza és Schweiger Alfréd II. o. t., Häeser Péter III. o. t. és Mocskonyi Ervin IV. o. t., kik 100 méter hosszú utat futottak be; a 150 méteres síkfutásnál első lettek: Samuel Károly, Adamkovics Mihály és Kiss Lajos VI. o. t. és Beinsroth Márton VIII. o. t., ki a győztesek győztese címet is elnyerte. Délután 2 órakor a füzertáncz bemutatása után az egyes osztályok különböző játékokban versenyeztek egymással s különösen a füles labda játéknál, melynél

dultig tele, ha az a bizonytalanság vagy a csalódás árnyéka lepi meg őket hirtelen, találnak vigasztalást is könnyen — a világ előtt meg annál érdekesebbé lesznek. Míg a szegény lányoké a csöndes türes, a hallgatás.

Köröskörül a félhomályban álmágon tegegették a fák sötétlő gallyai, a levegőben erős ibolyaillat szállongott és Aranytoll szinte ábrándosan folytató:

— Szereti a kisasszonyom, persze, hogy szereti. Számot se tud adni róla, de örül a percnek, amit nálunk tölt, megbusulja a napot, mikor nem láthatja. Megbusulja, meggyászolja a lelkeben, mert a szemének, az ajkának csak kacagnia kell mindig, hogy ugyan mit is mondanak különben a rényes vendégek, a kik mulatni járnak hozzájuk. Nem illik rotáni a más kedvét. Legkivált a házi kisasszonyoknak, ha még olyan nagy megerőltetésbe kerül is.

De a te urad nem látja a mosolygás között az eltítkolt bánatot, mert ilyenek a férfiak valamenyen, azt várnák, hogy a lányok boruljanak a nyakukba. Ő neki nincs elég bátorsága hozzá. Egy igazán szorető, komoly, elszánt férfi mindenre kész a szive boldogságáért. Nem ismer akadályt.

Aczéltoll csöndes czinizmussal mondta:

— Hát próbáljuk meg összehozni őket, Aranytoll jókedvűen csapott a tenyerébe:

— Áll.

S azután hogy hogy nem, Aczélpenna és Aranytoll csakugyan nyelbe ütötték a dolgot. A méltó-

a VII. és VIII. osztály állott egymással szemben, mutatkoztak be a tanuló ifjak előnyösen a szép számú néző közönség előtt. Majd 3 órakor megkezdődött a táncz s folyt szakadatlanul hajnalig. Kedves látvány volt a diákok ártatlan mulatozását nézni s a tánczolóknál közl nem egy gondos mama kiválasztotta már azt, kire a jövőben rá merné bízni még mostan picinyke leánya boldogságát. Míg a sátorban vig zene, táncz javában folyt, addig a „józanabb elemek“ a Garay Testvérek pártfogásába ajánlották magukat s talán épen derék vendéglőseink buzgalmának s páratlan kiszolgálásának tudhatjuk be, hogy ők voltak azok, kik jól érezve magukat, maradásra tudták bírni a hüvös idő miatt már készülő mamákat. Az általános kedélyhangulat jellemzésére különben elégnék tartom felhozni egy marózus agg legénynek a majális után nyilvánított azon óhaját, hogy mily jó volna még egy diák majális! Igazán mily nagy kár is, hogy egy évben csak egy május s csak egy diák majális van!

— **Az utozó pora.** Üdvös intézkedést léptetett életbe a községi elöljáróság az utcák tisztántartása érdekében. Elrendelte ugyanis, hogy ezentul az utcák porát kora reggel fogják sepettetni s így a járókelők meg lesznek kímelve a felvert pornak karos hatásától. Reméljük, hogy az előjáróság ezen igazán czélszerű intézkedésével megtette azon lépéseket, melyek a város főbb utcáinak rendszeres locsolásához fognak vezetni, aminek bizony oly régóta érezzük hiányát.

— **Tanulói hangverseny.** A szarvasi főgymnasium tanulóifjusága a daloskor javára június hó 17-én este 8 óratól, a főgymn. diszteremben daloskori, szavalati es zeneszeti estélyt rendez a következő műsossal: 1. Megnyitó. A daloskör elzeng néhány műdalt. Vezető: Lévius Ernő tanár. 2. Szavallanak: Derczy Imre VIII. Mérey Oszkár VI. 3. Zongorán es harmoniumon játszanak: Kozsich János és István tkp. 4. Szavallanak: Ács Albert VII. Szakáll Antal VII. 5. Zongorán es kisbőgön játszanak: Zvarnyi Janos és Placsko Lajos VII. 6. Szavallanak: Járosi Sándor es Kádár Sándor VIII. Quartet. Játszak, Mandl György, Horváth Dezso VIII. Placsko Lajos VII., Bolza Altous gr. VI. 8. Záró ének. A tanulók daloskőre bucsudalt zeng. Vezető: Lévius Ernő tanár Belepti-dj 1 korona.

— **Vármegyei tisztviselői választása.** Bodoky Zoltannak országgy. képviselővé törtent megválasztása következtében a bekésvármegyei főjegyzői állás megüreseavén, erre s más megyei tisztsegek betöltésére nézve a választás e hét folyamán tartott törvényhatósági bizottsági ülésen megejtetett. E szerint egyhangulag lettek megválasztva: főjegyzővé dr. Daimel Sándor, I. aljegyzővé Bertóthy István, II. aljegyzővé Kiss László, III. aljegyzővé dr. Korkolyi Tihamér. Az orosházi szolgabírói állásra pályázott dr. Jeszenszky Elek és dr. Petnehazy László, a szavazás elrendeltetvén, dr. Jeszenszky Elek, dr. Petnehazy 50 szavazatot kapott s így dr. Jeszenszky Elek 66 szavazattöbbséggel meg lett választva. Ugyanekkor a foispan Bertóthy Istvánt tb. főjegyzővé, Horthy Bélát pedig tb. főszámvevővé nevezte ki.

ságos kisasszonyék fényes vendégei ugyan nagyon csodálkoztak a választáson, a kis fogalmazó ur igentelenséget róva fel leginkább, de hát ők bizonyára szemüveget viseltek, amin keresztül nem tudnak meglátni, hogy az nem is ember, hanem csupa sziv.

JULES.

De profundis . . .

Ne haragudj, ha bántalak;
A szenvedély, mely bennem ég,
Egetostromló, vakmerő,
Világromboló gyöngeség!

Ne haragudj, ha vérező
Ajkamra tör a szó vadul,
Imádság az, mely bus szivem
Izzó parázsán lánggra gyúl.

Légy te a jó, a tiszta, szent,
Ki a bűnösnek megbocsát;
S kinek a megtért boldogan
Csókolja lába nyomdokát . . .

Pakots József.

— **Köszönet nyilvánítás.** A szarvasi iparos ifjak 1902. év május hó 19 én megtartott táncz vigalmán felül fizettek a következők: Dr. Mázor Elemér 10 K. Medveczky József 5 K. ifj. Salacz Ferencz 5 K. Garai testvérek 5 K. Tajber. I. Gusztáv 2 K 40 f. ifj Grosz Ármin, Kazinczi Kamil, Baginyi Pál, Srajber Lipót 2—2 K. Sámuel Adolf 1 K. Kozsich Mariska, Gaál Pál, Varga Ferencz, Roszjarovicz György, Romer Pál, Roka Pap József, Roka Pap Sámuel 40—40 f. Fogadják ez uton is, az önképző kör hálás köszönetét a szarvasi iparos ifjak önképző köre.

— **A félkezű trombitás tragédiája.** Jobb napokat látott valaha Molitőrisz Gábor, a közismert félkezű trombitás. Vagyonos családból származott, állítólag néhány gymnasiumi osztályt is végzett, de kicsepangó természet a végelzülésbe sodorta. Családja kitagadta, ő pedig a cigányok közé állott be trombitásnak. Az utóbbi napokban szakított bandájával s h zról-házra járva, egymaga tartott recsegő hangu trombitájával concerteket, persze allandóan becsipve. És a mint szerencsétlen életének, ugy tragikus halálának is a palinka volt az okozója. Tegnapelőtt hajnalban még virágos jókedvvel, kurjongatva látták őt a cigányrészt lakói, a temetőr lakása felé tartani, akinél szállva volt s már félóra múlva vége volt hányatott életének. A rengatag menni ézü pilinka, mit az este megivott, meggyuladt benne, s a nélkül, hogy valaki segélyére jött volna, kiszenvedett.

— **Lopás.** Pálincás Sámuel 63 éves foglalkozás nélküli csavargó, f. hó 30-án éjjel a piac téren álló kocsirol több értékes dolgot ellopott. Éber rendőrségünk a vén javíthatatlant azonban csakhamar kézrekerítette, épp midőn egy pár lopott, teljesen uj csizmát kínálgatott tőnek-fának 1 koronáért.

— **A szülői gondatlanság** áldozata lett az 1 és fél éves Jancsó András. Magára hagyva játszadozott mi közben a kni melletti vízzel telt güdörbe esett s ott fulladt meg. Holttestét a héten boncolták fel a községi kórházban.

— **Öngyilkosság.** Uhljár Erzsébet, 13 éves kondorosi leány május hó 24-én, Csorváson marólyuggal megmérgezte magát. Csorvászrol Kondorosra szállították, hol aztán 28-án kiszenvedett. Tettenek oka szerelmi csalódás s szüleinek, vele szemben való rossz bánásmódja.

— **Koczka Antal** es fiai világhírű látványossági vállalata, mely áll egy nagyszabású zoológiai kiállításból, mü-muzeum es panoptikumból, rövid időre Szarvasra érkezik. A társulatot megelőző jó híre s személyes tapasztalatunk alapján olvasóink különös figyelmébe s pártfogásába ajánljuk.

— **Ingyenes diszműajándék.** A ki e czímet elolvassa, akaratlanul is Amerikára, a képtelenségek hazájára gondol. Pedig ezuttal sokkal közelebből, Budapestrol, két szárnyra e hir. A Pesti Napló Magyarországnak e legrégebb, pártoktól es szókimondó napilapja lepi meg vele karácsonyra olvasóit, ajándékol adván — teljesen ingyen — a gyönyörű kötésű remek illusztrációkkal díszített Zichy Mihály album-ot. E valóban értékes es nagy irodalmi becsű művet — melynek az Athenaeum kiadásában megjelent eredeti je 90 kor nába kerül — a Pesti Napló uj kvárt kiadásában karácsonyi ajándékol megkapja a Pesti Napló minden állandó előfizetője. Es megkapják díjtalanul azok az uj előfizetők is, akik egész éven át fél, negyedev, vagy havonkint, de megszakítás nélkül fizetnek elő a Pesti Napló-ra.

— **Egy uj mezőgazdasági gépgyár Budapestben.** A nálunk már eddig jó hírnevűnek örvendő Hofner es Schrantz czég kispesten, az Üllői-ut menetén, nagyszabású, modern berendezésű mezőgazdasági gépgyárat építtetett, melyet jelen évben üzemben is helyezett. Nevezett czég eddig csak bécsi gyártelepén készült gépeit hozta hozzánk, melyek jószáguk, jó anyag felhasználásával végzett pontos kivitelük es honi viszonyainkhoz alkalmazott helyes szerkezetük miatt külföldi voltak dacára is általánosan elterjedtek es kedveltekké váltak. Annál örvendetesebb az a körülmény, hogy e gépek most már itthon készülnek. Magyar munkásoknak ad kenyeret a gyár es magyar anyagot dolgozva fel, valódi hazai iparczikket termel. A gyártelep minden egyes műhelye es felszerelése mintaszerű, épületei szepek, egyszerűek es világos helyiségekkel bírnak. A gyár 600 munkás foglalkoztatására van számítva s jeleileg 300 munkással dolgozik. Mint tisztán mezőgazdasági gépgyár ezen Hofner es Schrantz-féle uj gyártelep a legelső közt foglal helyet es a jó kezekben levő vezetés, valamint a mintaszerű modern berendezés elég bizosítékot nyújtanak jó gyártmányok előállítására s a magyar gazdaközönség részére ezen uj hazai gépforrás határozott nyereséget jelent.

Időjárási jelentés 1902. május 30 ig.

Nap	Csapadék 24 ó, alatt m. m.	Hőmérséklet C. fokban				Jegyzet. Az eső kez- dete és vége.
		7 ó. reg.	2 ó. d. u.	9 ó. este	kö- zép	
24		18-0	19-0	11-8	14-6	
25		14-2	21-8	14-4	16.6	d. u. 7 eső ny.
26		14-8	19.2	13.8	15-9	
27		14-6	21-7	12-5	16-3	
28		15-0	23.4	15-0	17-8	
29		17-5	24-1	16-1	19.2	
30		17-8	24-8	19.4	20-7	

Szarvas, 1902. május 31. Plenczner Lajos

Felelős a szerkesztésért Sámuel A a kiadó.

Van szerencsém a t. szülők becses tudomá-
sára hozni, hogy a nyári idényre kézi-
munka tanítással fogok foglalkozni. A kézi mun-
kában (kötés, horgolás, himzések és pointlas)
úgy a kezdők, mint a haladók vezetését elvált-
lalom s az eredményről kezeskedem.

A tanítás kezdete június 16-án

Szives pártfogást kér
Szarvason, 1902. május 30.

Kiváló tisztelettel
Blank Antalné.

Kiadó bolthelyiség

Mérey Bertánál Beliezey-ut 10-ik szám alatt
volt Korik-féle ház.

Ugyanott több szobás udvari
lakás is kiadó.

Megrendelhető lapunk kiadóhivatala útján!

Esemény a magyar irodalomban a

Nagy Képes Világtörténet

az egyetemes történelem klasszikus könyve, a leggazdagabb történelmi képtár.

Szerkeszti a legkiválóbb magyar írók közreműködésével:

Tíz-két kötetben.

MARZALI HENRIK.

Tizenkét kötetben.

A Nagy Képes Világtörténet azért eseménye a magyar irodalomnak, mert az első teljes, tökéletes, minden igényeknek megfelelő világtörténelem. **A Nagy Képes Világtörténet** megjelenésével minden más világtörténelmi mű elavult és értéktelenné vált. **A Nagy Képes Világtörténet** az élet bibliája és nélkülözhetetlen mindenkinek, a ki művelt ember akar lenni. **A Nagy Képes Világtörténet** az a mű, melyből az egyén, a család, a társadalom hazaszeretletét és összetartását tanul. **A Nagy Képes Világtörténet** fejleszti a művelést, táplálja a tudást, nemesíti a lelket. **A Nagy Képes Világtörténet** briliáns stílusával és pompás illusztrációival nemcsak tanít, hanem oktatta gyönyörködtet is és a legnagyobb szellemi élvezetet nyújtja.

Eddigélé az I-V., VII-IX. kötet jelent meg.

4-5 havonként jön egy-egy kötet.

Bővebbet a prospektus, melyet mindenki ingyen kap. * A teljes mű ára 192 korona.

Csekély havi részletfizetésre
lapunk kiadóhivatala útján a rendelkezésedre áll
megrendelhető, mely kivágandó és levelezőlapra
ragasztva hozzáadott beküldendő.

A kiadóhivatala útján ezennel megrendelem a
Róval Testvérek Irodalmi Intézet Részvénytársaságánál a

Nagy Képes Világtörténet

ezü művet 12 kötetben 192 koronáért, tudomásul vévén, hogy eddigélé nyolc kötet jelent meg s a további kötetek 4-5 havonként jelennek meg.

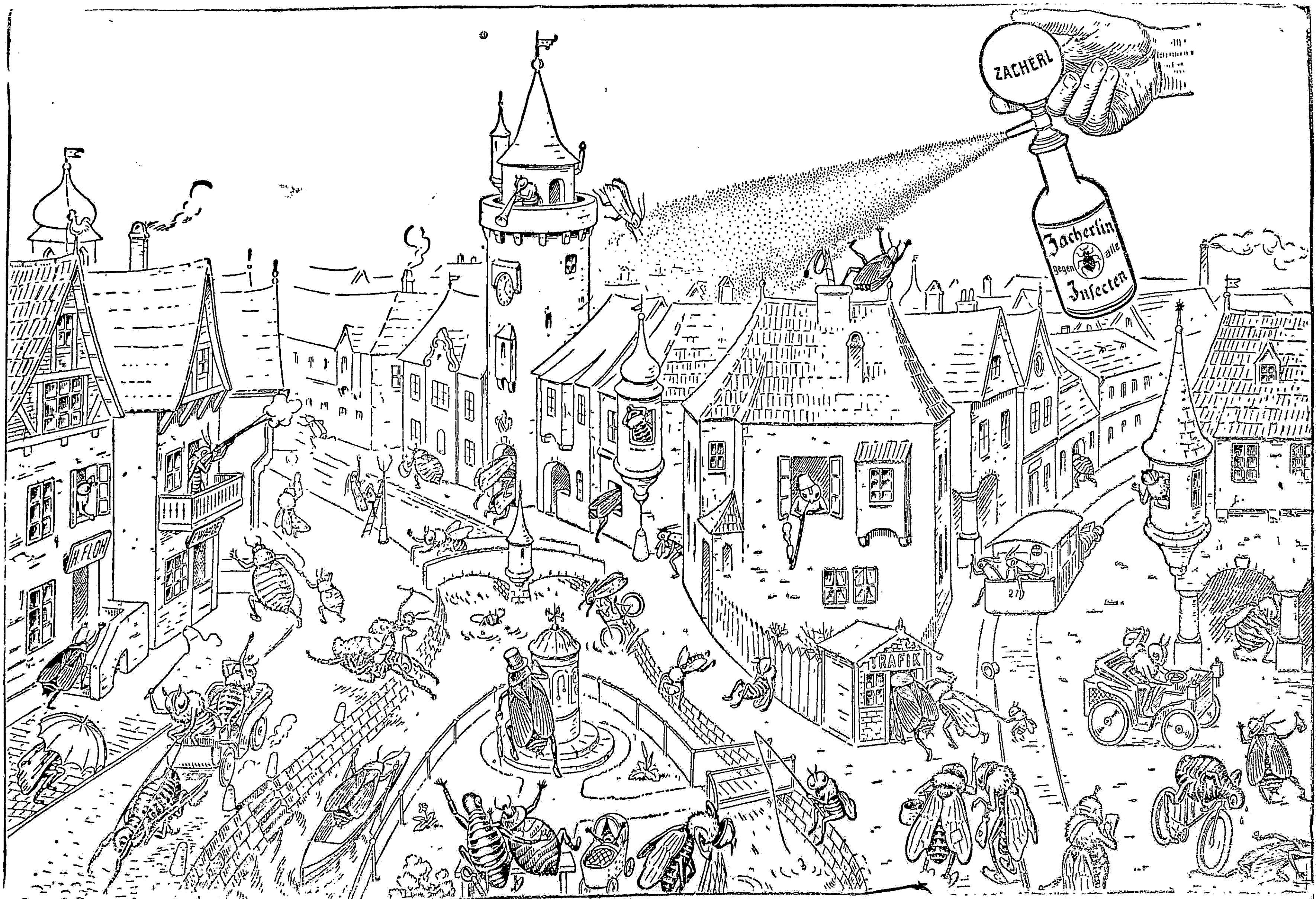
Szállítási feltételek: 3 } koronás havi részletfizetés mellett 3 kötet
4 } első sorban az első 5
6 } 8

szállítatik, a további kötetek a megjelenés sorrendjében, illetve a fizetések arányában következnek. Kötelezem magam a társaság pénztárához Budapesten a szállítástól kezdve 5 koronát havonként mindaddig befizetni, míg a mű teljes vételára törleszve adósem. Az esetleg elmaradó részletek költségemre postai megbízás útján szedhetők be és ennek be nem váltása esetén a mű teljes hátralékos vételára eszámolva. A részletek be nem váltása esetén a folytatódó kötetek a hátralék pótlásáig visszatartandók. Az első részlet az első szállításor utánveendő.

Név: _____

Kelt: _____

Állás: _____



Ha látlak oh Zacherlin, a szívem is dobban.
De nem fogadlak el, ha kínálnak tokban.
Tokban a mi van, haszontalan dib, dáb;
Attól ugyan nem döglük, se féreg, se a sváb.

Zacherlin üvegben! Ez az igazi szer!
Legyen áldott a ki készít, százszor és ezerszer
S valahol függ a Zacherlin plakát:
Ott kapható Zacherlin egész éven át.

Arverési hirdetmény.

Alólirott községi előjáróság közhírré teszi, hogy a községi tulajdont képező „Bikazug“-ban termett első kaszási fű 1902. június hó 6 án d. e. 9 órakor fog a helyszínén nyilvános árverésen eladatni.

A parcellák 11000 öles holdakra vannak felosztva s egyszerre hét parcella vagyis 2 magyar hold fog árverés alá bocsájtani.

A kikiáltási áron felül legalább 1 koronával tett felül ígéretek vétetnek csak figyelembe.

Vevők tartoznak a fűvet legkésőbb június hó 10-én estig lekaszáltatni, megszáradás után

azonnal összehordani s legkésőbb június hó 14-ig elszállítani.

A vételár után esedékes III-ik fokozatu árverési bélyegilleték vevők által nyomban készpénzben lefizetendő.

A vételár 1902. augusztus hó 1-ső napján fizetendő pontosan.

Az előjáróság fenntartja magának azt a jogot, hogy egyes vevőktől a teljes vételár azonnali lefizetését követelje s ha ezt a felszólított megtagadja, az előtte legtöbbet ígérőt tekintse vevőnek.

Kelt Szarvason, 1902. május hó 30 án.

Az előjárók nevében:

Salacz József, **Kovács János,**
elsőjegyző. t. bírő.

Egyedül valódi angol

Thierry A. gyógyszerész BALZSAMA

Egészségügyi hatóság által megvizsgálva és ajánlva.

Az üvegek felszerelése a keresk. törvény mintavédelme alatt áll.



E balzsam belsőleg és külsőleg használható. Ez: 1. Utólérhetetlen hatású gyógyszer a tüdőnek, a mellnek minden kóros állapotban, enyhíti a hurutot, csillapítja a váladékot véget vet a fájdalmas köhögésnek s kigyógyítja a legregibb bajokat. 2. Kitűnő hatása van a torokgyulladás, rekedtség és a többi torokbajoknál. 3. Alaposan elűzi a lázakat. 4. Meglepően gyógyítja a gyomor, s a bel betegségeket és szaggatásokat a testben. 5. Szelíden mozdítja elő a székelést s a vér tisztulását, megtisztítja a veséket, megszabadít a buskomorságtól s a hypochondriától, j vítja az étvágyat és az emésztést. 6. Nagyszerű szolgálatokat tesz fogfájáskor, odvasfogaknál és szájtörhadáskor s általában minden fog- és szájbajoknál, megszünteti a telbüfögést, a szájnak s a gyomornak büszét. 7. Külsőleg csodálatos gyógyhatással bír a sebekre, új és régi forradásokra, orbáncz, kiütést, varak, megfagyott és megégetett tagokra, rüh, fekély s bőrduzzadás és repedés stb. esetében, megszünteti a fejfájást, zugást, szaggatást, köszvényt, fülfájdalmat stb. Ügyeljünk mindig pontosan az itt látható zöld apácza védjegyre. Hamisítástól legjobban megóv az, ha közvetlenül tőlem gyáramból rendelnek eredeti szab. cartonokban Ausztria-Magyarország minden postaalomására bérmentve 12 kis vagy 6 dupla üveg 4 korona, Bosznia és Herzegovina részére 4 korona 60 fillér, Kevesebb nem küldetük széjjel. Szétküldés csak előrefizetés vagy előleg küldése mellett.

Miért szenved ön? holott minden féle és fajta, még oly régi sebre biztos gyógyulást talál és majd nem miúdig elkerüli a fájdalmas és veszélyes operálást valamint amputálást

Thierry A. gyógyszerész egyedül valódi Centifolia-kenőcs

használatának, rendkívül jó hatású, a sebek gyógyulásánál valamint a fájdalom enyhítésénél utólérhetetlen. A valódi centifolium kenőcs alkalmazható: a gyermekágyasok rossz természetű mellbajainál, szoptatók mellkeményedése, a tej elapadásának, az orbáncznak eseteiben, továbbá mindenféle régi sérvek, láb- és csontnyílások, sebek, folyások, dagadt lábak, s csontvesedéseknél, vágás, szurás, lövés és ütés által előidézett sebeknél; az idegen testek, pl.: üveg, szálka, homok, tövis, serét stb. eltávolításánál; mindenféle daganat, kinövés, képződmény, karbunkulus és ráknál; végre pokolvár, körömféreg, körömgöngyölés, a lábujj közben történt kisebesülése, tagyás és égetés okozta sebek, a betegek és gyermekek fekvés általi kisebesülése, torokdaganat meggyült vér, fülzúgás stb. stb. eseteiben. — A szállítás kizárólag az összeg előre küldése mellett eszközöltetik. Két tégely csomagolással postai szállítás díjjal együtt **3 korona 50 fillér. Számos eredeti bizonyítvány rendelkezésre áll.** Arra kérek mindenkit, hogy óvakodjék a hatáskülső hamisítások vévésétől s arra ügyeljen, hogy a tégelybe beu van-e a fenti **védjegyem** és czégem: **Thierry (Adolf) Limited gyógytára az „Orangyalhoz“ Pregradában,** égetve.

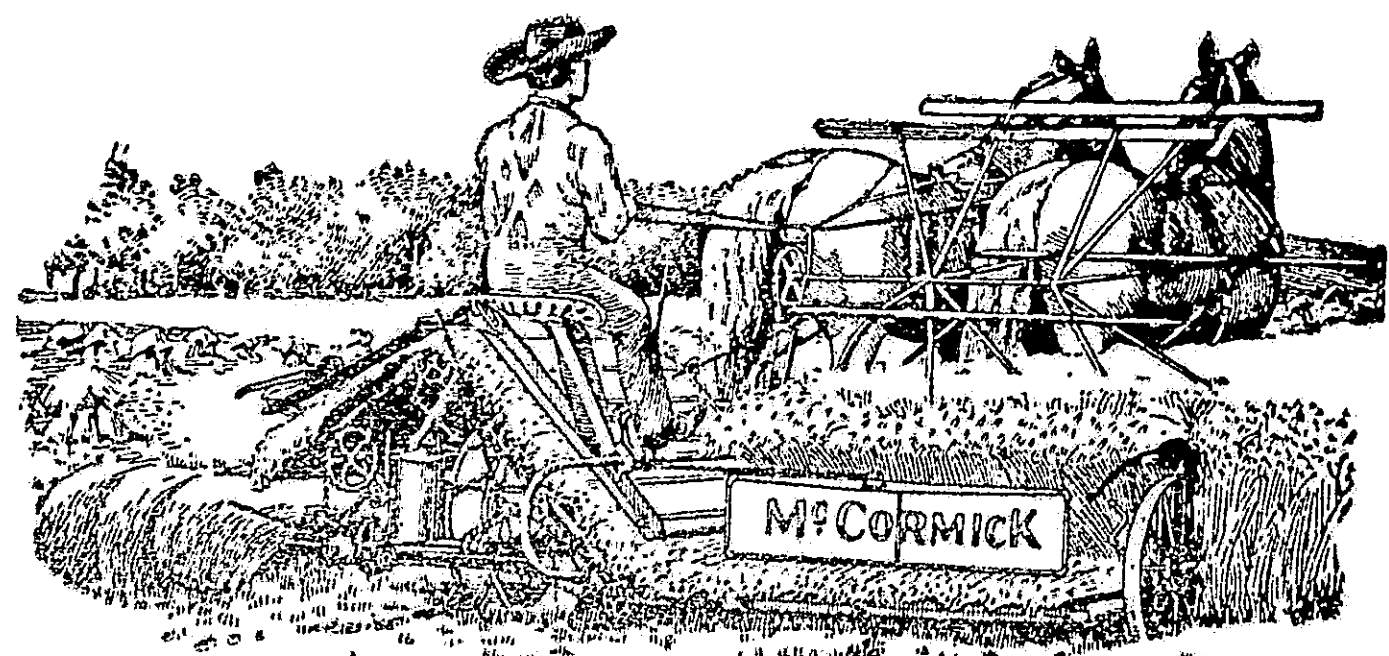
Ezen gyógyhatásukban felülmulhatatlan két szer nemcsak a romlásnak utes kitéve, sőt ellenkezőleg, minél régibb, annál értékesebb és hathatósabb, nem árt sem a fagy sem a forróság, tehát minden évszakban használhatók. Majdnem minden esetben segítenek és eredménnyel járnak, legalább az orvos érkezétekig, természetesen nem szabad hamisítványokat vagy hasonló feldicsért érték- és hatás nélküli ugynevezett pótszereket venni, melyekért a pénzt haszontalanul dobják ki, hanem mindig ezen rég kipróbált, olcsó és megbízható emellett teljesen ártalmatlan, világhírű szereket kell használni, melyeknek minden családban az eshetőségre készenlétben kellene lenni. Hol olyant nem kapunk, mely a valódiság minden jelét magán viseli, rendeljük meg egyszerre direkte és czimezzük:

Thierry (Adolf) Limited „Orangyal-gyógytár“ Pregrada Rohitsch-Sauerbrunn mellett. Központi raktár Budapest Török I. gyógytárában, Zágrabban Mittelbach S. gyógytárában és Bécsben Brady L. gyógytárában.

Mc Cormick Harvesting Machine-Company.

(Chicagó aratógépgyár.)

GRAND PRIX



PARIS 1900-ban.

Kéveköto aratógép,
Fűkaszalógép
Készörülökészülék,

„Daisy“ marokrakó aratógép
Szénagyűjtő gereblye és
Kévekötofonal

gyártmányai.

Nevásároljon, míg gépeinket nem látta s árainkat nem kérdezte. Olcsó tartalékreszek óriási raktára.

Tessék mintakönyvet kérni!

VILLIAM J. STILLMAN
igazgató.

Évi termelés:
362000 gép.

BUDAPEST
V. kerület, Váci-ut 30. szám.

MÉG SOHA NEM VOLT ITT LÁTHATÓ!

Előleges jelentés.

A helybeli és vidéki n. é. közönség becses tudomására hozzuk, hogy **általános köz-kívánatra** a legközelebbi napokban **B.-Csabáról** való utazásunk alkalmából kiállítunk **40 kocsi**

Szarvasra erkezik,

hol nagyon tanulságos és ismeretterjesztő

CSODA LÁTVÁNYOSSÁG

fog bemutatlatni, mely azonban a nagy költségek miatt

Csak rövid ideig lesz látható!

A megnyitó előadás csütörtökön, június 5-én este 8 órakor lesz.

A berendezés 40 drb saját kocsimon szállittatik, s értéke 200,000 korona.

Ezen óriási tömegben egy egész teljes állatsereglet, vas-czirkuš, anatómiai mű-muzeum, panoptikum és hűtő hirta lesz látható.

A vas-czirkuš a legújabb és legjobb biztonsági eszközökkel van ellátva, melyben 5 világhírű és rettenthetetlen állatszelidítő és állatszelidítő 30 idomított vadállattal, mint oroszlán, párducz, medve és farkasokkal fogja magát a nagyérdemű

közönségnek bemutatni.

Naponta előadás tartatik saját zenekarunk kíséretével.

Teljes tisztelettel:

Koczka Antal és Fiai.

FRANKLIN-féle

Magyar Remek-írók

Arany János

Arany László

Bajza József

Czuczor G.

Garay J.

Kemény Zsigmond

Szigligeti Ede

Tompa Mihály

Vajda János

Vörösmarty Mihály

munkái **csakis**

a FRANKLIN-féle

MAGYAR

REMEKIRÓK

gyűjteményben jelennek meg.

Senki más

ez időszerint ki nem adhatja,

mert kizárólagos kiadó joguk

a Franklin-Társulaté.

Az 55 kötetes gyűjtemény

dra 220 korona.

Az öt kötetből álló első sorozat megjelent.

Tartalma:

Arany János munkái I.

sajtó alá rendezi Riedl Frigyes.

Vörösmarty munkái I.

sajtó alá rendezi Gyulai Pál.

Tompa M. munkái I.

sajtó alá rendezi Lévy József.

Garai János munkái.

sajtó alá rendezi Ferenetz Zolt.

Csiky G. színművei.

sajtó alá rendezi Vadnay Károly

E gyűjteményt kiegészíti

Shakspeare

összes

színművei

6 kötetben

kiadja a Kisfaludy-Társaság, melyet kötve 30

korona helyett 20 korona

kedvezményes áron kapnak

a Franklin-féle

Magyar Remekírók

megrendelői.

Havi részletfizetésre

beszerezhetők.

Vigyázat a megrendelésnél

hogy a kínált gyűjteményben a főt felsorolt írók bennefoglaltnak-e?